FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Québec — District No. 183 Quebec East — S. District No. A — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 9 — in / dans Quebec East Ward — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par J. A. Vinet (Enumerator. / Enumérateur.)

Page 7 — Page 7

Numbered in the order of visitation. / Numérotés dans l'ordre des visites.		Personal Description. / Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. / Employé.							Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.	
Dwelling House. / Dernière.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou de ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifiez la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de sa profession ou métier, ajoutez "r" pour retraité.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify "F" for factory, "H" for home, or both, as the case may be.) / Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "F" pour fabrique, "M" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed at other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade &c. / Gains provenant de son occupation ou métier &c.	Extra earnings, (Trades unions, benevolent orders, &c.) / Gages supplémentaires. (Syndicats ouvriers, fraternel d'autres sources que son occupation principale.)	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1		Gingras Louis	M	B	Fils	C	19 Août	1874	26	2. u	–	–	Français	Canadien	Cath. R.	Commis		✓		✓				12		416			✓	✓	✓	✓	Franç.		1
2		Lebell Florissonne	F	"	Logeuse	V	15 Avril	1832	68	2. "	–	–	"	"	"			✓								156			✓	–	✓	"		2
3	56	Rivière Charles J.	M	"	Chef	M	14 Nov	1854	46	2. "	–	–	"	"	"	Typicien		✓		✓						200			✓	✓	✓	"		3
4		" Emilie	F	"	Epouse	M	7 Mai	1857	44	2. "	–	–	"	"	"														✓	✓	✓	"		4
5		" Alexina	F	"	Fille	C	3 Déc	1879	21	2. "	–	–	"	"	"														✓	✓	✓	"		5
6		" Ursule	F	"	Fille	C	1 Janv	1880	20	2. "	–	–	"	"	"														✓	✓	✓	"		6
7		" Marie Juliette	F	"	"	C	29 "	1883	18	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	"		7
8		" Rosaire	M	"	Fils	C	7 Mars	1885	16	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	"		8
9		" Marie Anna	F	"	Fille	C	24 Fev	1887	14	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	"		9
10		" Marie Jeanne	F	"	"	C	14 Dec	1888	11	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	"		10
11		" Charles Joseph	M	"	Fils	C	16 Nov	1890	10	2 "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	"		11
12	55	60 Beaudoin Louis O.	M	"	Chef	M	6 Avril	1855	45	2 "	–	–	"	"	"	Marchand Bois		✓		✓						1600			✓	✓	✓	"		12
13		" Eva	F	"	Epouse	M	25 Avril	1867	33	2. "	–	–	"	"	"														✓	✓	✓	"		13
14		" Edouard	M	"	Fils	C	15 Mars	1886	15	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	"		14
15		" Ambroise	M	"	"	C	23 Mars	1887	14	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	"		15
16		" Marie Ange	F	"	Fille	C	10 Fev	1888	13	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	"		16
17		" Marianne	F	"	"	C	20 Août	1890	10	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	–	✓	"		17
18		" Cécile	F	"	"	C	12 Août	1893	7	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	–	✓	"		18
19		" Mauricien	M	"	Fils	C	7 Sept	1900	1	2. "	–	–	"	"	"																				19
20		Gauvin Théophile	M	"	Logeur	W	25 Sept	1837	63	2. "	–	–	"	"	"	Agent assu-		✓		✓				12		820			✓	✓	✓	✓	"		20
21		Desrosiers Alice	F	"	Servante	C	4 Sept	1881	19	2. "	–	–	"	"	"	Servante		✓		✓				12		60			✓	✓	–	✓	"		21
22	66	61 Légaré François X	M	"	Chef	M	9 Déc	1842	58	2. "	–	–	"	"	"	Comptable		✓		✓				12		1200			✓	✓	✓	✓	"		22
23		" Adèle	F	"	Epouse	M	4 Avril	1854	47	2. "	–	–	"	"	"															✓	✓	–	✓	"		23
24		" Edmond	M	"	Fils	C	16 Juil	1881	19	2. "	–	–	"	"	"	Mécanicien		✓		✓				12		185			✓	✓	✓	✓	"		24
25		" Emile	M	"	"	C	24 Juin	1886	14	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	✓	"		25
26		" Angeline	F	"	Fille	C	2 Août	1874	26	2. "	–	–	"	"	"															✓	✓	–	✓	"		26
27		Beaumont Clémence	F	"	"	C	25 Sept	1881	19	2. "	–	–	"	"	"															✓	✓	–	✓	"		27
28		Applebert Hélène	F	"	Logeuse	C	26 Oct	1875	25	2. "	–	–	"	"	"	Servante		✓		✓				12		72				✓	✓	✓	"		28
29	67	62 Bédard Joseph	M	"	Chef	M	14 Sept	1860	50	2 "	–	–	"	"	"	Ingenieur		✓		✓				12		364			✓	✓	–	✓	"		29
30		" Alida	F	"	Epouse	M	3 Nov	1867	33	2. "	–	–	"	"	"															✓	✓	–	✓	"		30
31		" Hermine	F	"	Fille	C	24 Fev	1896	5	2. "	–	–	"	"	"															–	–	–	✓	"		31
32		Chapeau Théophas	M	"	Logeur	C	8 Août	1877	23	2. "	–	–	"	"	"	Agt Manufr		✓		✓				12		156				✓	✓	–	✓	"		32
33	68	63 Simard Télesphore	M	"	Chef	M	9 Nov	1878	22	2. "	–	–	"	"	"	Commis		✓		✓				12		650				✓	✓	✓	✓	"		33
34		" Rosalie	F	"	Epouse	M	26 Janv	1879	22	2. "	–	–	"	"	"															✓	✓	–	✓	"		34
35		Beetlon Adèle	F	"	Logeuse	V	25 Sept	1839	61	2 "	–	–	"	"	"															✓	✓	–	✓	"		35
36	69	64 Marion Prosper	M	"	Chef	M	13 Août	1862	38	2. "	–	–	"	"	"	Commis Epic.		✓		✓				12		1200				✓	✓	✓	✓	"		36
37		" Alexis	M	"	Epoux	M	4 Oct	1864	32	2. "	–	–	"	"	"															✓	✓	✓	✓	"		37
38		" Blanche	F	"	Fille	C	26 Fev	1892	9	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	–	✓	"		38
39		" Marie M.	F	"	"	C	15 Juin	1892	9	2 "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	–	✓	"		39
40		" Georges	M	"	Fils	C	17 Juin	1895	5	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	–	–	✓	"		40
41		" Marie Anne	F	"	Fille	C	19 Nov	1896	4	2. "	–	–	"	"	"															–	–	–	✓	"		41
42		Blanchet Corinne	F	"	Logeuse	C	24 Mai	1874	26	2. "	–	–	"	"	"															✓	✓	✓	✓	"		42
43		Beaudoin Marianne	F	"	"	C	27 Fev	1879	22	2. "	–	–	"	"	"	Servante		✓		✓				12		60				✓	✓	–	✓	"		43
44	65	Gagnon Isaiah	M	"	Chef	W	25 Fev	1852	49	2 "	–	–	"	"	"															✓	✓	✓	✓	"		44
45		" Hermine Edmond	M	"	Fils	C	1 Mars	1877	24	2. "	–	–	"	"	"	Commis Banque		✓		✓				12		1020				✓	✓	✓	✓	"		45
46		" Jos Adhémar	M	"	"	C	22 Juin	1880	20	2. "	–	–	"	"	"	Marchand Bois		✓		✓						864				✓	✓	✓	✓	"		46
47		" Paul Emile	M	"	"	C	23 Mars	1883	18	2. "	–	–	"	"	"	Commis		✓		✓				12		204				✓	✓	✓	✓	"		47
48		" Georges	M	"	"	C	7 Janv	1889	12	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	✓	"		48
49		" Angéline	F	"	Fille	C	7 Août	1875	25	2. "	–	–	"	"	"															✓	✓	✓	✓	"		49
50		" Marie Blanche	F	"	"	C	15 Oct	1897	13	2. "	–	–	"	"	"														10	✓	✓	✓	✓	"		50